

B I U L E T Y N

WOJEWÓDZKIEGO KOMITETU KULTURY FIZYCZNEJ I TURYSTYKI

Nr 2-3

Poznań, dnia 25 czerwca 1964 r.

Rok IX

T R E Ś Ć

- Poz.7 Uchwała nr 1/4/64 Prezydium Wojewódzkiego Komitetu Kultury Fizycznej i Turystyki w Poznaniu z dnia 15 maja 1964 r. w sprawie nadania wyróżnienia „DYSKU”.
- Poz.8 Uchwała nr 16/64 Wojewódzkiej Rady Narodowej w Poznaniu z dnia 9 czerwca 1964 r. w sprawie głównych kierunków działania w zakresie kultury fizycznej i turystyki w województwie poznańskim.
- Poz.9 Komunikat Wojewódzkiego Komitetu Kultury Fizycznej i Turystyki w Poznaniu w sprawie nowych przepisów prawnych dotyczących wynajmu pokojów i wydawania posiłków przez osoby prywatne.

U c h w a ł a nr 1/4/64
Prezydium Wojewódzkiego Komitetu Kultury Fizycznej i Turystyki
w Poznaniu z dnia 15 maja 1964 r.

w sprawie: nadania wyróżnienia „DYSKU”

Na podstawie § 2 ust. 1 Uchwały własnej nr 1/62 z dnia 4 kwietnia 1962 r. (Biuletyn WKKFiT nr 4 poz.18) – Prezydium WKKFiT postanawia, co następuje:

§ 1

W dowód uznania dotychczasowego wkładu pracy społecznej w dziedzinie kultury fizycznej i turystyki na terenie miasta i województwa poznańskiego przyznaje się wyróżnienie „DYSKU” następującym osobom:

I. „Złoty Dysk” Obywatelom:

- | | | |
|--------------------------|---|--|
| 1. Dziekan Edmund | - | PKKFiT Trzcianka |
| 2. Güttler Henryk | - | Poznański Okręgowy Związek Towarzystw Wioślarskich |
| 3. Łomnicki Jerzy | - | Woj. Konserwator Zabytków działacz PTTK – Poznań |
| 4. Rylski Leszek | - | Sekretarz Generalny PZPN |
| 5. Smoczyński Mieczysław | - | członek Prezydium WKKFiT |
| 6. Siemkowicz Janina | - | TKKF – Kalisz |
| 7. Gola Józef | - | PKKFiT – Kalisz |
| 8. Piasecki Henryk | - | Prezydium P.R.N. Czarnków |

II. „Srebrny Dysk” – Obywatelom :

- | | | |
|--------------------------|---|-----------------------|
| 1. Baranowski Stanisław | - | PKKFiT Krotoszyn |
| 2. Borkowska Władysława | - | TKKF Trzcianka |
| 3. Cichocki Leon | - | KW – 04 Poznań |
| 4. Dobkowicz Marian | - | PKKFiT Szamotuły |
| 5. Grabska Wanda | - | PTTK Krotoszyn |
| 6. Gralak Stefan | - | KS „Włókniarz” Kalisz |
| 7. Hetnał Józef | - | PTTK Gniezno |
| 8. Jarnuszkiewicz Edward | - | KS „Włókniarz” Kalisz |
| 9. Koperski Kazimierz | - | KS „Stella” Gniezno |
| 10. Kurzawski Antoni | - | PTTK Leszno |

- | | | |
|-------------------------|---|--------------------------------------|
| 11. Łukomska Urszula | - | Okręgowy Związek Gimnastyczny |
| 12. Łęcki Włodzimierz | - | Oddział Międzyuczelniany PTTK Poznań |
| 13. Magnus Jan | - | Rada Powiatowa LZS Turek |
| 14. Mizgalski Stefan | - | PKKFiT Szamotuły |
| 15. Nawrocik Edmund | - | PKKFiT Międzychód |
| 16. Ostrowski Kazimierz | - | PKKFiT Czarnków |
| 17. Ratajczak Stanisław | - | LZS Kruszewo - pow. Czarnków |
| 18. Sikorski Stanisław | - | PTTK Leszno |
| 19. Staszewski Zenon | - | KS „Stella” Gniezno |
| 20. Subert Jan | - | PTTK Ostrów |
| 21. Wojtkowiak Florian | - | KS „Warta” Poznań |

III. „Brązowy Dysk” Obywatelom:

- | | | |
|-------------------------|---|--------------------------------|
| 1. Chrzanowski Jerzy | - | Oddział Międzyuczelniany PTTK |
| 2. Cybulka Żorzyk | - | PKKFiT Szamotuły |
| 3. Kurowski Stanisław | - | KS „Sparta” Szamotuły |
| 4. Lis Kazimierz | - | RP LZS Czarnków |
| 5. Nowaczyk Władysław | - | KS „Obra” Krotoszyn |
| 6. Ratajczak Jan | - | KS „Noteć” Czarnków |
| 7. Rębacz Józefa | - | LZS Kwilcz pow. Międzychód |
| 8. Talarczyk Zdzisław | - | Okręgowy Związek Piłki Ręcznej |
| 9. Truszczyński Henryk | - | Okręgowy Związek Piłki Ręcznej |
| 10. Zieliński Zenon | - | PTTK - Piła |
| 11. Ziętkiewicz Czesław | - | KS „Budowlani” Poznań |

§ 2

Wykonanie niniejszego postanowienia powierza się Oddziałowi Organizacyjnemu WKKFiT.

§ 3

Niniejsze postanowienie wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący
Wojewódzkiego Komitetu Kultury Fizycznej
i Turystyki

(mgr Bogusław R y b a)

Wojewódzkiej Rady Narodowej w P o z n a n i u
z dnia 9 czerwca 1964 r.

w sprawie: głównych kierunków działania w zakresie kultury fizycznej i
turystyki w województwie poznańskim

W okresie ostatnich lat w województwie poznańskim nastąpił znaczny rozwój w dziedzinie kultury fizycznej i turystyki, charakteryzujący się w szczególności:

1. dalszym zdecentralizowaniem zadań ze szczebla wojewódzkiego na terenowe komitety kultury fizycznej i turystyki oraz powołaniem Ośrodków Wychowania Fizycznego,
2. utworzeniem 5 zakładów budżetowych p.n. Ośrodków Sportu, Turystyki i Wypoczynku - w miejscowościach: Kalisz, Pleszew, Wolsztyn, Międzychód i w Poznaniu dla powiatu poznańskiego, zajmujących się głównie zagospodarowaniem terenów sportowo-turystycznych, eksploatacją obiektów i urządzeń oraz stwarzaniem warunków do upowszechnienia wypoczynku i sportowej rekreacji,
3. zwiększeniem bazy urządzeń sportowo-turystycznych, a w szczególności oddaniem do użytku zespołu krytych urządzeń sportowych w Kaliszu i Pleszewie, Hotelu Turystycznego w Wolsztynie oraz szeregu ośrodków wypoczynkowych zakładów pracy w Skorzęcinie, Boszkowie, Osiecznej itp.,
4. przejściem od Polskiego Komitetu Olimpijskiego terenowych ośrodków przygotowań olimpijskich,
5. upowszechnieniem podstawowych form wychowania fizycznego, sportu, turystyki i wypoczynku- zwłaszcza wśród młodzieży wiejskiej w ramach budowy zespołów sportowych,
6. podniesieniem kwalifikacji kadry nauczycielskiej wychowania fizycznego, kadry trenersko-instruktorskiej do spraw sportu oraz kadry przewodników i organizatorów z zakresu turystyki i wypoczynku,
7. ściślejszym koordynowaniem całokształtu spraw kultury fizycznej i turystyki przez komitety kultury fizycznej i turystyki.

Niezależnie od wymienionych osiągnięć w dziedzinie kultury fizycznej, turystyki i wypoczynku obserwuje się również szereg poważnych braków, między innymi:

1. w dalszym ciągu zbyt słabo rozbudowana jest baza urządzeń turystyczno-wypoczynkowych w stosunku do społecznych potrzeb w tym zakresie,
2. występuje brak wystarczającej ilości prostych urządzeń sportowych (otwartych i przyszkolnych) dla realizacji zadań dalszego upowszechnienia wychowania fizycznego wśród społeczeństwa województwa poznańskiego,
3. stwierdza się stosunkowo małą ilość wydawnictw turystycznych, tematycznie związanych z terenem województwa poznańskiego,
4. zauważa się zahamowanie rozwoju niektórych dyscyplin sportu, jak: piłka nożna i koszykówka.

Wojewódzka Rada Narodowa w oparciu o przedłożone materiały oraz wnioski wynikające z dyskusji, jak również mając na uwadze aktualny stan potrzeb społecznych w zakresie sportu, turystyki i wypoczynku na podstawie art.3 ust.1 i ust.2 pkt.12, art.14 ust.1 i ust.3 pkt.6, art.27 ust.1 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz. U. nr 29 z 1963 r., poz.172), uchwala, co następuje:

I. W zakresie spraw organizacyjno-finansowych

§ 1.

W celu zapewnienia dalszego szybkiego i prawidłowego rozwoju kultury fizycznej i turystyki zobowiązuje się Prezydium WRN do:

1. przygotowania utworzenia Wojewódzkiego Funduszu Rozwoju Turystyki i Wypoczynku na podstawie art.11 ust.2 ustawy z dnia 17 lutego 1960 r. o organizacji spraw kultury fizycznej i turystyki (Dz.U.Nr 10 poz.65 oraz §§ 24, 25, 27 zarządzenia nr 126 Przewodniczącego Głównego Komitetu Kultury Fizycznej i Turystyki z dnia 28 czerwca 1962 r. w sprawie gromadzenia, wydatkowania, ewidencji środków i sprawozdawczości Centralnego Funduszu Turystyki i Wypoczynku oraz powstawania, przeznaczania i dysponowania terenowymi funduszami turystyki i wypoczynku (Dz.Urz.G.K.K.F. i T. nr 7/63 poz.36), obejmującego zakresem swego działania:
 - a) gromadzenie środków finansowych z następujących źródeł:
 - części zysków terenowych przedsiębiorstw turystycznych,
 - części zysków terenowych gier liczbowych
 - nadwyżki z ośrodków sportu, turystyki i wypoczynku

- dotacji z budżetu WRN u i R.N. m. Poznania
- dotacji z Centralnego Funduszu Turystyki i Wypoczynku

b) wydatkowanie środków Wojewódzkiego Funduszu w woj. poznańskim i w m. Poznaniu na:

- finansowanie zagospodarowania terenów, pozostających w zarządzie rad narodowych lub jednostek podległych i dotowanych - dla masowego wypoczynku i turystyki łącznie z budową i wyposażeniem obiektów i urządzeń na tych terenach,
- finansowanie rozbudowy, kapitalnych remontów i modernizacji wyposażenia istniejących obiektów, urządzeń turystycznych i wypoczynkowych rad narodowych, ich jednostek podległych oraz jednostek dotowanych,
- pomoc finansową dla organizacji społecznych i na czyny społeczne w zakresie wyżej wymienionym pod warunkiem, że jednostka korzystająca z pomocy przeznacza na ten cel środki własne,

c) prowadzenia kontroli i nadzoru przez utworzone biuro Wojewódzkiego Funduszu nad sposobem wykorzystania przyznanych środków na cele wymienione w punkcie b.

2. rozważenia możliwości stopniowego powołania nowych zakładów budżetowych p.n. „Powiatowe Ośrodki Sportu, Turystyki i Wypoczynku” w miejscowościach: Ostrów, Leszno, Chodzież, Czarnków i Piła,
3. dążenia do przeniesienia przedsiębiorstw kąpieliskowo-wypoczynkowych w Gnieźnie i Trzciance z resortu gospodarki komunalnej w gestię powiatowych komitetów kultury fizycznej i turystyki i przekształcenia ich w zakłady budżetowe,
4. zabezpieczenia niezbędnej ilości środków finansowych przeznaczonych na działalność w zakresie kultury fizycznej i turystyki oraz zakładów budżetowych,
5. zabezpieczenia kontroli wydatków budżetowych przeznaczonych na cele kultury fizycznej i turystyki-drogą kresowego przeprowadzenia rewizji finansowej w działających w tej dziedzinie jednostkach budżetowych, klubach sportowych i dotowanych związkach.

§ 2

W celu stworzenia lepszych warunków dla działania terenowych komitetów kultury fizycznej i turystyki oraz zapewnienia ściślejszej terenowej koordynacji zobowiązuje się prezydium terenowych rad narodowych do:

1. zapewnienia pełnej realizacji uchwały Prezydium WRN nr 21/229/61 z dnia 9 czerwca 1961 r. w sprawie zabezpieczenia warunków dalszego rozwoju wychowania fizycznego i sportu na wsi województwa poznańskiego,
2. udzielania pomocy w organizowaniu i rozwijaniu działalności społecznych gromadzkich komitetów kultury fizycznej i turystyki,
3. zabezpieczenia odpowiedniej ilości pomieszczeń niezbędnych do systematycznej działalności społecznych organizacji kultury fizycznej i turystyki w powiatach,
4. zwrócenia uwagi na potrzebę zaangażowania społecznego aktywu dla zabezpieczenia wykonawstwa zadań związanych z organizacją i rozwojem kultury fizycznej i turystyki jak i również na właściwą obsadę i dobór pracowników powiatowych (miejskich) komitetów kultury fizycznej i turystyki.

Równocześnie Wojewódzka Rada Narodowa zwraca się do powiatowych (miejskich m.st.pow.) rad narodowych o rozważenie celowości powołania w przyszłej kadencji rad narodowych stałych komisji kultury fizycznej i turystyki.

II. W zakresie urządzeń sportowo-wypoczynkowych.

§ 3.

Dla zabezpieczenia właściwych warunków rozwoju ruchu sportowo-wypoczynkowego Prezydium WRN winna:

1. spowodować rozwinięcie szerszej działalności na odcinku budownictwa przyszkolnych i treningowych urządzeń sportowych, jak obiektów ogólnodostępnych, drogą szczególnego wykorzystania dla tych celów czynów społecznych i społecznej inicjatywy na terenie poszczególnych miast i powiatów, realizowanych zgodnie z typowym projektem tanich urządzeń sportowych,
2. zapewnić, aby przy wydawaniu lokalizacji na cele budownictwa szkolnego przewidywano rezerwy terenów większych niż dotąd, które pozwolą nie tylko na aktualną, lecz również na perspektywiczną rozbudowę otwartych urządzeń sportowych,
3. spowodować opracowanie programu budowy boisk sportowych przy wszystkich istniejących szkołach,

4. zabezpieczyć wyznaczanie w większym niż dotychczas stopniu w ramach prowadzonego budownictwa osiedlowego specjalnych terenów na urządzenia placów do gier i zabaw sportowych, które byłyby wykonywane równocześnie z powstającymi osiedlami, tym programem działania należy objąć także istniejące już osiedla mieszkaniowe,
5. spowodować opracowanie planów zagospodarowania turystycznego powiatów posiadających wybitne walory turystyczno-wypoczynkowe a zwłaszcza w pierwszej kolejności powiatów: Poznań, Wolsztyn, Międzychód, Gniezno, Trzcianka,
6. dążyć do wybudowania dróg turystycznych na trasach:
 - a) Starołęka - Wiórek - Rogalin
 - b) Poznań - Główna - Promno
 - c) od szosy Gniezno - Pobiedziska do miejscowości Lednógóra.

§ 4

Prezydium WRN winna:

1. spowodować opracowanie perspektywicznego programu budownictwa urządzeń sportowo-wypoczynkowych w opraciu o wykazane w sprawozdaniu dane liczbowe niedoborów, a w szczególności uważa się za wskazane poczynienie starania o wybudowanie w najbliższym 10-cio leciu:
 - 4 stadionów w miastach powiatowych,
 - 15 boisk w miastach nie stanowiących powiatów,
 - 8 sal gimnastycznych,
 - 3 pływalń krytych i 5 pływalń otwartych,
 - maksymalnej ilości boisk małych do siatkówki, koszykówki i piłki ręcznej,
 - 1 sztucznego lodowiska (Września względnie Gniezno),
2. opracować program pełnego zagospodarowania sportowo-turystycznego rejonów Konin-Koło-Turek.

III. W zakresie wychowania fizycznego i sportu.

§ 5.

W celu dalszego upowszechnienia kultury fizycznej na terenie województwa poznańskiego zobowiązuje się Wojewódzki Komitet Kultury Fizycznej i Turystyki oraz Kuratorium OSP do:

1. ścisłej współpracy z organizacjami społecznymi i z związkami zawodowymi w zakresie rozwijania i krzewienia kultury fizycznej,

2. inicjowania, rozwijania i popierania wszelkiego rodzaju akcji służących upowszechnieniu podstawowych form ćwiczeń fizycznych,
3. umocniania i rozwijania działalności powiatowych (miejskich) środków wychowania fizycznego,
4. uwzględnienia w szerszym zakresie środowisk wiejskich w organizowanych akcjach upowszechniających sport i turystykę,
5. skoncentrowania większej niż dotychczas uwagi na pracę szkoleniową kadr nauczycielskich oraz trenersko-instruktorskich z zakresu wychowania fizycznego i sportu oraz wprowadzenia wymogów kształcenia się trenerów i podnoszenia ich kwalifikacji zawodowych,
6. zwrócenia się do G.K.K.F. i T. z wnioskiem o utworzenie przy W.S.W.F. w Poznaniu studium zaocznego,
7. zapewnienia przy wizytacjach szkół oraz poprzez konferencje nauczycielskie traktowania lekcji wychowania fizycznego jako przedmiotu nauczania równego z innymi przedmiotami,
8. rozwijania akcji upowszechniania nauki pływania, ze szczególnym uwzględnieniem młodzieży szkolnej,
9. spowodowanie uwzględniania w budżetach terenowych rad narodowych środków na dofinansowanie wycieczek młodzieży szkolnej.

§ 6,

W celu podniesienia poziomu sportu wielkopolskiego WKKFiT w ramach posiadanych uprawnień nadzorczych oraz w porozumieniu z właściwymi organizacjami sportu winien:

1. otoczyć należytą opieką kadrę sportu wyczynowego i stworzyć jej odpowiednie warunki treningowo-szkoleniowe i bytowe,
2. ze względów wychowawczych i z konieczności oparcia sportu wyczynowego o młode kadry ukierunkować pracę klubów i innych jednostek sportowych na szkolenie młodzieży,
3. dążyć do podnoszenia poziomu czołówki sportowej Wielkopolski m.in. poprzez organizowanie obozów treningowo-szkoleniowych.

IV. W zakresie turystyki i wypoczynku.

W celu podniesienia poziomu organizowania wycieczek i turystyki, spopularyzowania miejscowości turystyczno-wypoczynkowych i poprawienia warunków obsługi turystów Prezydium WRN w szczególności winno:

1. zalecić prezydiom terenowych rad narodowych powiatów o szczególnych walorach turystycznych wydanie publikacji informacyjno-turystycznych o swoim terenie z uwzględnieniem walorów turystyczno-wypoczynkowych, zabytków kulturalnych i historycznych oraz osiągnięć budownictwa socjalistycznego; równocześnie zwrócić się do biur turystycznych o zwiększenie materiałów informacyjno-propagandowych z terenu województwa poznańskiego,
2. zalecić prezydiom terenowych rad narodowych propagowanie walorów turystycznych swego terenu poprzez ustawianie tablic informacyjno-propagandowych na uczęszczanych szlakach komunikacyjnych,
3. popierać rozwój wytwórczości pamiątkarskiej, ze szczególnym uwzględnieniem wytwórczości chałupniczej, opierając ją na motywach folklorystycznych danego regionu,
4. dążyć do stałej i systematycznej poprawy bazy żywniowej w miejscowościach turystyczno-wypoczynkowych przez zwiększenie ilości miejsc konsumpcyjnych, poprawę estetyki lokali, obsługi oraz uwzględnienie dodatkowych przydziałów artykułów żywnościowych dla tych miejscowości,
5. rozpatrzyć możliwość przekazania w użytkowanie ajencyjne zakładów żywienia, które w normalnej eksploatacji są deficytowe np. w Korzycku i Promnie,
6. wystąpić do Ministerstwa Komunikacji w sprawie wprowadzenia biletów turystycznych na zasadzie opłat za strefę kilometrażową w obrębie 50 km,
7. poprawić sprawność komunikacji do miejscowości turystyczno-wypoczynkowych, a w szczególności wystąpić do PKP o uruchomienie w sezonie pociągu wycieczkowego do Sierakowa,
8. zobowiązać PKS do uruchomienia stałej linii komunikacyjnej na trasie Poznań-Kórnik-Rogalin-Mosina-Poznań,
9. zobowiązać PKS oraz pozostałe przedsiębiorstwa komunikacyjne do uwzględnienia w większym stopniu przydziału taboru dla potrzeb ruchu turystycznego,

10. przeprowadzić klasyfikację jezior pod kątem ich przydatności do wypoczynku, poprzez naukowe opracowanie tego problemu z uwzględnieniem warunków turystycznych i hydrologiczno-klimatycznych po uprzedniej opinii władz sanitarnych, że pod względem sanitarnym (badania chemiczne i bakteriologiczne) korzystanie z wód odnośnych jezior dla celów kąpieliskowych nie budzi zastrzeżeń.

§ 8.

Wojewódzka Rada Narodowa w Poznaniu zwraca się do:

1. Wojewódzkiej Komisji Związków Zawodowych w Poznaniu o ustalenie kryteriów rozdziału dotacji dla związków, klubów sportowych, szersze uwzględnienie w jej działalności zadań w zakresie podnoszenia poziomu sportu wyczynowego, upowszechnienia wychowania fizycznego, podnoszenia rangi społecznej działalności w dziedzinie kultury fizycznej i turystyki oraz dalszego rozwoju wszelkich form rekreacji sportowo-turystycznej swoich członków,
2. Komitetu Wojewódzkiego ZMS i ZW ZMW o zwiększenie swego wpływu w ruchu sportowo-turystycznym poprzez kierowanie swoich członków do prac w organizacjach sportowo-turystycznych, omawianie spraw kultury fizycznej i turystyki i ustalenie właściwych wniosków w tych sprawach,
3. wszystkich organizacji turystycznych i sportowych o wzmożenie działalności społecznej w upowszechnianiu form sportowych i rekreacyjno-wypoczynkowych, dalsze wzmaganie gospodarności środkami społecznymi i państwowymi, zachęcanie do pracy młodych działaczy, podejmowanie społecznych akcji w rozbudowie bazy urządzeń sportowo-turystycznych, dalsze podnoszenie poziomu sportowego,
4. jednostek państwowych i spółdzielczych działających na wsi do objęcia patronatu nad organizacją sportu wiejskiego i udzielanie pomocy tym organizacjom.

V. Postanowienia końcowe.

§ 9.

Zobowiązuje się Komisję Kultury Fizycznej i Turystyki do kontroli sposobu wykonywania zadań wynikających z niniejszej uchwały.

§ 10

1. Wykonanie uchwały powierza się Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej oraz powiatowym (miejskim) radom narodowym).
2. Zobowiązuje się Prezydium WRN do składania Wojewódzkiej Radzie Narodowej okresowych informacji o realizacji postanowień niniejszej uchwały.

§ 11

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący obrad

(-) Tadeusz Kowalski

Z-ca Przewodniczącego Prezydium

(-) Jerzy Gawrysiak

Za zgodność:

(-) K.Matuszewski

st.inspektor

K O M U N I K A T

Wojewódzkiego Komitetu Kultury Fizycznej i Turystyki w Poznaniu
w sprawie nowych przepisów prawnych dotyczących wynajmu poko-
jów i wydawania posiłków przez osoby prywatne.

W ostatnim czasie wydano nowe akty prawne, które tworzą nowe ramy dla działalności osób prywatnych w zakresie usług noclegowych i stołowania. poszczególne z tych przepisów dotyczą:

- zezwoleń na wydawanie do 20 całodziennych posiłków

rozporządzenie Rady Ministrów z dnia 14 maja 1964 r. w sprawie zezwoleń na prowadzenie przedsiębiorstw handlowych i wykonywanie usług handlowych oraz na prowadzenie zakładów przemysłu gastronomicznego przez jednostki gospodarki nieuspołecznionej (Dziennik Ustaw nr 20, pozycja 120);

- obowiązków podatkowych

1) osób wydających do 20 całodziennych posiłków:

rozporządzenie Ministra Finansów z dnia 28 kwietnia 1964 r. w sprawie zwolnienia od podatku obrotowego i dochodowego przychodów osiągniętych ze sprzedaży posiłków przez osoby fizyczne (Dziennik Ustaw nr 17, poz. 103);

2) osób wynajmujących pokoje na własną rękę:

Rozporządzenie Ministra Finansów z dnia 22 maja 1964 r. w sprawie określenia niektórych przychodów, podlegających opodatkowaniu według przepisów o podatku od wynagrodzeń oraz terminu i trybu uiszczania tego podatku (Dziennik Ustaw nr 19, poz. 115);

3) osób wynajmujących pokoje za pośrednictwem organizacji turystycznych:

zarządzenie Ministra Finansów z dnia 22 maja 1964 r. zmieniające zarządzenie w sprawie określenia niektórych przychodów podlegających opodatkowaniu według przepisów o podatku od wynagrodzeń oraz podlegających opodatkowaniu według przepisów o podatku obrotowym (Monitor Polski nr 35, poz. 160);

- oraz zasad pośrednictwa organizacji turystycznych przy wynajmowaniu pokojów i stołowaniu:

Zarządzenie nr 51 Przewodniczącego Głównego Komitetu Kultury Fizycznej i Turystyki z dnia 4 czerwca 1964 r. w sprawie organizacji kwater turystycznych w lokalach mieszkalnych i ustalania cen za te kwatery (Dziennik Urzędowy GKKFiT nr 6).

PRZEPISY DOTYCZĄCE WYDAWANIA POSILKÓW

Rozporządzenie Rady Ministrów zwalnia osoby sprzedające do 20 całodziennych posiłków od obowiązku uzyskiwania zezwolenia na prowadzenie tej działalności.

Przy wydawaniu posiłków całodziennych przez osoby prywatne dotychczas zwolnione były od płacenia podatku obrotowego tylko osoby, wydające do 10 posiłków dziennie. Wydawanie większej ilości posiłków zobowiązywało do płacenia tego podatku.

Obecnie nie podlega w ogóle opodatkowaniu wydawanie do 20 posiłków całodziennych (śniadanie, obiad i kolacja).

PRZEPISY PODATKOWE DOTYCZĄCE WYNAJMU POKOJÓW

Nowe przepisy o opodatkowaniu wpływów z wynajmu pokojów umeblowanych znoszą obowiązek opłacania przez osoby wynajmujące podatku dochodowego. Z obowiązkiem opłacania podatku dochodowego - podobnie jak i podatku obrotowego przy stołowaniu - związane były dodatkowe obciążenia, jak na przykład: podwyższony czynsz i opłata za radio, utrata zasiłku rodzinnego itp.

Obecnie przychody z wynajmu pokojów podlegają opodatkowaniu podatkiem od wynagrodzeń. Nie dotyczy to jedynie osób będących z jakiegokolwiek innego tytułu płatnikami podatku obrotowego i dochodowego lub tylko dochodowego.

Wynajmować można na tych warunkach do 3 pokojów, a w miejscowościach uzdrowskich, letniskowych i wycieczkowych również większą ilość pokojów, jeżeli gospodarz udostępnia w ten sposób turystom izby zajmowane normalnie na własne potrzeby.

Wielkość przychodów podlegająca opodatkowaniu i sposób obliczania podatku jest inny, gdy pokoje wynajmowane są na własną rękę, a inne - gdy wynajmujący korzysta z pośrednictwa organizacji turystycznych.

Wielkość przychodów podlegająca opodatkowaniu

Koszty własne wynajmującego i jego nakładu na przygotowanie kwatery, zużycie sprzętów i urządzeń, remonty i naprawy itp. nie podlegają opodatkowaniu. Dlatego podatek nie będzie obliczany od całości przychodów uzyskanych z wynajmu pokojów, a tylko od tej części ogólnego wpływu, jaka pozostaje po odjęciu tak zwanych kosztów uzyskania wynagrodzenia.

Rozporządzenie ustala wysokość tych kosztów dla wynajmujących pokoje na własną rękę na 40% ogólnych wpływów.

Zarządzenie określa je dla wynajmujących za pośrednictwem organizacji turystycznych na 60% wpływów.

W ten sposób osoba, która wynajmuje pokoje na własną rękę i otrzymała ogółem w miesiącu 1 667 zł wpływu, odlicza sobie 40% od tej sumy jako koszty, tj. 667 zł w zaokrągleniu i w ten sposób jej przychód dla celów podatkowych wyniesie 1 000,- zł.

Natomiast osoba wynajmująca pokoje za pośrednictwem organizacji uzyskując 2 500,- zł wpływu w miesiącu, potrąca od tej sumy 60% jako koszty uzyskania wynagrodzenia, tj. 1 500,- zł i otrzymuje przychód dla obliczenia podatku również w wysokości 1 000,- zł.

Przychody, zwolnione od podatku

Osoby wynajmujące pokoje na własną rękę nie płacą podatku, gdy ogólne wpływy w miesiącu, po potrąceniu kosztów uzyskania (40% ogółu wpływów), nie przekraczają:

550,- zł, jeżeli osoba wynajmująca pobiera wynagrodzenie z tytułu pracy oraz

1 000,-zł, jeżeli wynajmujący jest osobą nigdzie nie pracującą,

natomiast osoby wynajmujące pokoje za pośrednictwem organizacji turystycznych obowiązują ogólne zasady wymiaru podatku od wynagrodzeń. Zwolnione są zatem od podatku osoby, których przychody z wynajmu, po potrąceniu kosztów uzyskania (60% wpływów), nie przekraczają:

1 000,- zł, jeżeli wynajmującym jest osoba nigdzie nie pracująca, a jeżeli osoba wynajmująca pobiera wynagrodzenie z tytułu pracy, płaci niewielki podatek.

W ten sposób, gdy wynajmujący pokoje na własną rękę nie pracuje, nie płaci podatku, choć uzyskał w miesiącu ogółem 1 667,- zł, gdyż po odjęciu kosztów uzyskania wynagrodzenia (40%) pozostaje mu 1 000,- zł. Gdy jest nim osoba pracująca, nie płaci ona podatku, jeżeli uzyskała ogółem do 916,67 zł, bowiem po odjęciu kosztów pozostaje jej 550,- zł.

Natomiast wynajmujący za pośrednictwem organizacji jest wolny od podatku, gdy uzyskał w miesiącu ogółem do 2 500,- zł, gdyż przychód jego dla obliczenia podatku - bez kosztów uzyskania wynagrodzenia (60%) - wynosi też 1 000 zł.

Obliczenie wysokości podatku

- wynajmujący, który wynajmuje pokoje na własną rękę, a pobiera również wynagrodzenie z tytułu pracy oraz
- wynajmujący, który nigdzie nie pracuje

obliczają wysokość podatku według skali zawartej w rozporządzeniu Ministra Finansów z 5 stycznia 1953 r. (Dziennik Ustaw nr 1, poz.1).

Jeżeli czysty zarobek z wynajmu pokoi, to jest po odjęciu kosztów, jak to wyżej przedstawiono, wynosi miesięcznie

od	550	do	650	zł, wówczas podatek wynosi	2,2%	tej sumy
"	651	"	750	zł, " " "	2,8%	" "
"	751	"	850	zł, " " "	3,4%	" "
"	851	"	950	zł, " " "	4,0%	" "
"	951	"	1050	zł, " " "	4,7%	" "
"	1051	"	1150	zł, " " "	5,3%	" "
"	1151	"	1250	zł, " " "	5,9%	" "
"	1251	"	1350	zł, " " "	6,5%	" "
"	1351	"	1450	zł, " " "	7,2%	" "
"	1451	"	1550	zł, " " "	7,8%	" "

Osoby pobierające wynagrodzenie z tytułu pracy, a wynajmujące pokoje za pośrednictwem organizacji turystycznych, obowiązują powyższa skala zwiększona o 50% gdy czysty wpływ z wynajmu przekracza 770 zł miesięcznie, a przy niższym wpływie - 5%.

Oto przykłady zastosowania przepisów:

- 1) Rolnik Jan Kowalski wynajął turystom na własną rękę w czerwcu 4 pokoje i otrzymał łącznie 2 500,- zł. Od tej sumy odejmuje Kowalski 40% kosztów, nie podlegających opodatkowaniu, to jest 1 000,- zł. Kwota do opodatkowania wyniesie zatem 1 500,- zł. Zgodnie z tabelą podatek od 1 500,- zł wyniesie 7,8% czyli po wyliczeniu 117,- zł. Tę należność za czerwiec Jan Kowalski wpłaci do Wydziału Finansowego Prezydium PRN.
- 2) Sąsiad Kowalskiego, Józef Zawada otrzymał w czerwcu z wynajmu również 2 500,- zł, lecz korzystał z pośrednictwa organizacji turystycznej „Gromada”. Od sumy 2 500,- zł odejmuje Zawada 60% kosztów uzyskania wynagrodzenia, to jest 1 500,- zł. Kwota do opodatkowania wyniesie 1 000,- zł, a ta suma jest wolna od podatku, Oczywiście Zawada ponosi opłaty na rzecz organizacji.

Dokonywanie obliczeń i wpłaty podatku

Osoby wynajmujące na własną rękę pokoje umeblowane, zgodnie z rozporządzeniem, obliczają same należny podatek i wpłacają go nie czekając wezwania do Wydziału Finansowego Prezydium właściwej terenowo rady narodowej w terminie 7 dni po upływie miesiąca, w którym uzyskały przychody. Przy tym należności podatkowej nie trzeba wpłacać osobiście, lecz można przesłać ją przekazem

pocztowym. Równocześnie należy złożyć w Wydziale Finansowym, względnie przesłać pocztą w zaadresowanej kopercie odpowiednią deklarację podatkową.

W deklaracji tej należy podać następujące dane:

- sumę całkowitego zarobku z wynajmu pokojów w określonym miesiącu,
- sumę podlegającą opodatkowaniu, to jest po odliczeniu wspomnianych kosztów uzyskania (40%) od całkowitego zarobku,
- sumę należnego podatku, obliczoną przez podatnika według podanej wyżej tabeli opodatkowania.

Poniżej tych danych należy w deklaracji napisać oświadczenie:

„Niniejsza deklaracja jest złożona według mej najlepszej wiedzy i sumienia. Znane mi są skutki prawne wynikające z podania w tej deklaracji danych niezgodnych z rzeczywistością.”,

podpisać deklarację podając dokładny adres i datę.

Gdy osoby prywatne wynajmują pokoje umeblowane za pośrednictwem organizacji turystycznych, organizacje, pośredniczące w wynajmowaniu obliczają podatek i składają deklaracje.

Należy zaznaczyć, że w razie stwierdzenia przez Wydział Finansowy, iż ktokolwiek nie ujawnia do opodatkowania osiągniętych zarobków -

- grożą za nierzetelność surowe kary skarbowe.

DZIAŁALNOŚĆ BIUR ZAKWATEROWANIA I PROWADZENIA STACJI TURYSTYCZNYCH

Zarządzenie Ministra Finansów z dnia 22 maja 1964 r. wymienione na wstępie w punkcie 3) dotyczy również

- osób wynajmujących pokoje za pośrednictwem biur zakwaterowania według zasad ustalonych zarządzeniem nr 49 Ministra Gospodarki Komunalnej z dnia 28.VI.1963 r. w sprawie organizacji zakwaterowania przyjezdnych w kwaterach prywatnych i wytycznych do ustalenia cen za te kwatery, co odnosi się głównie do większych miast, stanowiąc uzupełnienie bazy hoteli,
- osób prowadzących na warunkach prowizyjnych tak zwane stacje turystyczne w imieniu i na rachunek jednostki gospodarki uspołecznionej, prowadzących działalność turystyczną. (np. PTTK).

Reguluje ono nieco odmiennie sprawę prowadzenia stacji turystycznych, znajdujących się w pomieszczeniach, stanowiących własność, lub pozostających w użytkowaniu jednostek gospodarki uspołecznionej. Z prowizji prowa-

dążącego stacje turystyczne potrąca się przy obliczaniu podstawy do opodatkowania tylko 30% jako koszty uzyskania wynagrodzenia.

ZASADY POŚREDNICTWA ORGANIZACJI TURYSTYCZNYCH

Zarządzenie Przewodniczącego GKKFiT dotyczy organizowania kwater turystycznych w lokalach mieszkalnych i ustalania cen za te kwatery. Nie dotyczy ono prowadzenia stacji turystycznych np. PTTK i oczywiście, działalności uregulowanej zarządzeniem Ministra Gospodarki Komunalnej, Kwaterami turystycznymi nazywa zarządzenie pokoje umeblowane, wynajmowane na podstawie umowy pośrednictwa, zawartej przez właścicieli lub lokatorów z organizacją turystyczną.

Obowiązkiem organizacji jest propagowanie kwater turystycznych, zaopatrywanie prowadzących kwatery w przepisy i kontrolowanie stanu kwater oraz regulowanie należności podatkowych za prowadzących kwatery.

Osoby, wynajmujące swoje pokoje za pośrednictwem organizacji, są zobowiązane do przestrzegania regulaminu porządkowego, dopełnienia obowiązku meldunkowego i pobierania opłat za pokwitowaniem.

W bieżącym roku jeszcze będą mogły obowiązywać dotychczasowe zasady pośrednictwa, jednak warunki zarządzenia będą musiały być ujednocnione do 31 grudnia 1964 r.

Opłaty na rzecz organizacji turystycznej

Opłaty, pobierane przez organizację od prowadzącego kwatery turystyczne mogą wynieść maksymalnie:

- 1 zł od każdego noclegu oraz
- 5 zł od każdej osoby skierowanej.

Prowadzący kwatery ma również prawo do wynajmowania pokoiów sam, gdy ma wolne miejsca.

Zasady kategoryzacji pokoiów i ustalania cen

Zasady kategoryzacji pokoiów i podstawowa tabela maksymalnych cen za wynajem są prawie analogiczne do przyjętych w zarządzeniu nr 49 Ministra Gospodarki Komunalnej. Różnice polegają na pewnym złagodzeniu wymogów stawianych wobec pokoiów na wsi, na wprowadzeniu 20% zniżki cen przy wynajmie na okres miesięczny, oraz na stworzeniu możliwości dokonywania podwyżek cen w przypadku znacznej przewagi popytu nad podażą.

Oto przykłady wysokości przeciętnej ceny:

Pokój bez łazienki, lecz z bieżącą wodą i oświetleniem elektrycznym na 2 osoby (III kategorii) nad morzem, w górach i na pojezierzu Mazurskim będzie kosztował na miesiąc maksimum 960 zł. Taki sam pokój w innych miejscowościach będzie kosztował miesięcznie do 720,- zł.

=====

W związku z powyższym WKKFiT w Poznaniu zobowiązuje terenowe komitety kultury fizycznej i turystyki do rozpropagowania akcji kwater prywatnych i stołowania w miejscowościach turystyczno-wypoczynkowych i letniskowych.

W celu spopularyzowania akcji komitety zbiorą adresy osób wynajmujących kwatery z podaniem ilości miejsc noclegowych i możliwości stołowania oraz prześlą wykazy do Wojewódzkiego Ośrodka Informacji Turystycznej Poznań, Stary Rynek 10 tel. 85-29.

Wojewódzki Ośrodek Informacji Turystycznej spopularyzuje akcję w prasie, radiu, telewizji i wydawnictwach propagandowych.

Z-ca Przewodniczącego
Wojewódzkiego Komitetu Kultury Fizycznej i Turystyki
(-) mgr Leon Pawlaczyk